



*Pfarrbrief:
Nr. 2025/14*

*21. Juli bis
03. Aug. 2025*

*Eine schöne und erholsame
Ferien- und Urlaubszeit
wünscht*

Pfarrer Hans Spitzhirn

16. Woche im Jahreskreis

Dienstag, 22. Juli
17.00 Uhr Weihern

Hl. Maria Magdalena, Apostelin der Apostel
Schülerwortgottesdienst

Mittwoch, 23. Juli
18.00 Uhr Weihern

Hl. Birgitta von Schweden, Patronin Europas
Gottesd.(weiß) Fam. Josef u.Evi Stahl f.+Vater
Josef Stahl(85)
Wir gedenken der seit 2015 i.d.Woche Verstorbenen:
Margareta Söllner, Weihern, 21.07.2023, 79 Jahre
Josef Stahl, Weihern, 27.07.2015, 80 Jahre

Donnerstag, 24. Juli
19.00 Uhr Söllitz

16. Woche im Jahreskreis – Hl. Christophorus, Märtyrer
freudenreicher Rosenkranz

Freitag, 25. Juli

19.00 Uhr Trausnitz

Hl. Jakobus, Apostel

Gottesd.(rot) Martina Klier f.+Eltern u.+Schwager(35)

MG: Angelika Lippert f.+Ehemann(99)

MG: Angelika Lippert f.+Franz Beierl(137)

17. Sonntag im Jahreskreis**Welttag für Großeltern und Senioren****Samstag, 26. Juli**

18.30 Uhr Hohentreswitz lichtreicher Rosenkranz

19.00 Uhr Hohentreswitz VAG(grün) Josef Puff f.+Ehefrau Rita(12)

MG: Michael Blödt f.+Verwandte(14)

MG: Fam. Kick f.+Josef Rauch(17)

Sonntag, 27. Juli

8.00 Uhr Weihern

lichtreicher Rosenkranz

8.30 Uhr Weihern

Pfarrgottesdienst(grün)

Lektor: Armer

MG: Betty Stahl f.+Ehemann z.10.Stg.(48)

MG: Fam. Fritz Gradl f.+Marianne Gradl(77)

9.30 Uhr Trausnitz

lichtreicher Rosenkranz

10.00 Uhr Trausnitz

Gottesd.(grün) Erika Schmid mit Kindern f.+Ehemann z.Stg.(49)

MG: Geschwister Stürzer f.+Bruder Hans z.Stg.(26)

MG: Olga Klar f.+Angehörige(60)

MG: Rita Stahl f.+Eltern Johann u.Margareta

Bodensteiner(122) (109)

MG: Fam. Edmund Demleitner f.+Onkel Hubert Kiener

17. Woche im Jahreskreis

Mittwoch, 30. Juli

17. Woche im Jahreskreis

18.00 Uhr Weihern

Hl. Petrus Chrysologus, Bischof, Kirchenlehrer

Gottesd.(grün) Margit Reil f.+Ehemann(23)

Wir gedenken der seit 2015 i.d.Woche Verstorbenen:

Anton Kraus jun., Weihern, 29.07.2024, 61 Jahre

Donnerstag, 31. Juli

9.00 Uhr Trausnitz

Hl. Ignatius von Loyola, Priester, Ordensgründer

Schulschlussgottesdienst der Grundschule Trausnitz

Gottesd.(grün) Anna Viehbacher f.+Eltern u.Brüder(79)

Gebetsanliegen des Papstes im August:

Für das wechselseitige Zusammenleben
Beten wir, dass die Gesellschaften,
in denen das Zusammenleben zunehmend schwerfällt,
nicht der Versuchung der Konfrontation auf ethnischer,
politischer, religiöser oder ideologischer Basis erliegen.

Freitag, 01. Aug.

18.30 Uhr Trausnitz

19.00 Uhr Trausnitz

Hl. Alfons Maria von Liguori, Ordensgründer, Bischof
Herz-Jesu-Freitag

Rosenkranz um geistliche Berufe

Gottesd.(weiß) Helmut u.Paula Braun f.+Eltern und
Schwiegereltern(84)

MG: f.+Angehörige von Fam. Süß, Meindl u.Raab(4)

MG: z.E.d.Muttergottes(58)

Wir gedenken der seit 2015 i.d.Woche Verstorbenen:

Hubert Kiener, Söllitz, 28.07.2024, 89 Jahre

Ursula Höreth, Neuried(München), 30.07.2016, 53 Jahre

Peter Klar, Trausnitz, 30.07.2024, 64 Jahre

Samstag, 02. Aug.

17.00 Uhr Weihern

Lektorin: Köppl

18. Sonntag im Jahreskreis – Portiunkula-Sonntag

VAG(grün) Maria-Theresia Kraus mit Kindern

f.+Ehemann u.Vater z.Stg.(75)

MG: Bernhard Rothmeier f.+Schwiegereltern(51)

MG: Marga Bayer f.+Eltern u.Bruder(57)

Sonntag, 03. Aug.

8.30 Uhr Hohentreswitz Gottesd.(grün) Kornelia Setzer mit Kindern f.+Ehemann
und Vater(36)

MG: Josef Zeitler f.+Wolfgang Zirwick(69)

MG: Fam. Michael Maier z.E.d.hl.Schutzengel(74)

MG: Margareta Bäumler f.+Eltern u.Schwiegereltern(81)

9.30 Uhr Trausnitz

10.00 Uhr Trausnitz

lichtreicher Rosenkranz

Gottesd.(grün) Gisela Klar mit Kindern f.+Ehemann
und Vater(88)

MG: Edeltraud Nicklas f.+Ehemann(13)

MG: Fam.Josef Schwandner f.bdsts.+Verwandtschaft(20)

MG: Beate Meyer f.+Vater Johann Meyer(123)

Liebe Pfarreiengemeinschaft,

ein herzliches Vergelt's Gott allen Gremien, Vereinen, Verbänden und Privatpersonen für die vielen Glückwünsche, aufmunternden Worte, Geschenke und Spenden.

Ein aufrichtiges Dankeschön an alle, die alles perfekt organisiert und vorbereitet haben, so dass wir gemeinsam ein unvergesslich schönes Fest feiern konnten, an das ich mich immer gerne erinnern werde.

Ich war und bin immer noch überwältigt von diesem Zusammenhalt in meiner Pfarreiengemeinschaft.

Auf weiterhin gute Zusammenarbeit mit gegenseitiger Unterstützung
Euer Pfarrer Hans Spitzhörn

Sprechzeiten des Pfarrers im Pfarrbüro Trausnitz:

Freitags von 16.30 Uhr – 17.30 Uhr,
ausgenommen Feiertage und Urlaubszeit
wenn möglich vorher kurz anrufen

P f a r r e i e n g e m e i n s c h a f t:

Spende statt Gegengeschenke der Erstkommunionkinder 2025:

Mit ihrer Spendenaktion zeigen die Erstkommunionkinder, dass sie Verantwortung übernehmen und sich für andere einsetzen wollen – ein schöner Ausdruck des gelebten Glaubens. Im Jahr 2025 ergab sich ein Betrag von insgesamt **650 Euro**, die zu gleichen Teilen aufgeteilt und gespendet wurden an

- ◆ Uni Klinik Regensburg – Pädiatrische Hämatologie und
- ◆ „RheumaKinder e.V.“ in Elmshorn

Ein herzliches Vergelt's Gott dafür an die Kommunionkinder und deren Eltern!

T r a u s n i t z u n d H o h e n t r e s w i t z:

KDFB Trausnitz:

- Die für den 26. Juli vorgesehene meditative Wanderung wird auf voraussichtlich Samstag, 11. Oktober verlegt.
- Voranzeige: Kräuterbüschelbinden am Donnerstag, 14. August.

Ministranten aus Wolfsegg:

Anfang August kommt eine Ministrantengruppe aus Wolfsegg nach Trausnitz. Wir heißen sie herzlich willkommen und freuen uns, dass sie am Sonntag, den 3. August beim Gottesdienst um 10.00 Uhr in Trausnitz den Ministrantendienst übernehmen. Herzlichen Dank dafür und einen schönen Aufenthalt in Trausnitz.

W e i h e r n:

Der **Schülerwortgottesdienst** entfällt während der Ferien.

Portiunkula-Ablass:

Der Portiunkula-Ablass kann (nach freier Wahl der Gläubigen) am 02. August (ab 12.00 Uhr des Vortages bis 24.00 Uhr des betreffenden Tages) in allen Pfarrkirchen und diesen gleichgestellten Kirchen (Kuratiekirchen) der Diözese sowie in den Ordenskirchen der franziskanischen Ordensfamilien gewonnen werden (jedoch nur einmal als vollkommener Ablass!)

Er kann auch für Verstorbene, nicht aber für andere noch lebende Mitmenschen gewonnen werden.

Bedingungen:

1. Empfang des Bußsakramentes (mit entschlossener Abkehr von jeder Sünde) und der Eucharistie (hl. Kommunion) sowie Gebet nach Meinung des Hl. Vaters (= Gebet nach freier Wahl, oder ein Vaterunser und ein Gegrüßet seist du, Maria).
2. Besuch einer Pfarrkirche (oder dieser gleichgestellten Kirche, s.o.) mit dem Gebet Vaterunser und dem Glaubensbekenntnis.

Die unter 1. genannten Bedingungen können mehrere Tage vor oder nach dem Kirchenbesuch erfüllt werden.

Jedoch sollten der Empfang der hl. Eucharistie und das Gebet nach Meinung des Hl. Vaters sinnvollerweise am Ablassstag selber geschehen.

Eine weitere Voraussetzung zur Gewinnung eines vollkommenen Ablasses ist, dass man sich innerlich frei macht von jeder Anhänglichkeit an eine Sünde, auch an eine bewusste lässliche Sünde. Fehlt die volle Disposition oder bleibt eine der Bedingungen unerfüllt, gewinnt man einen Teilablass.

Urlaub Pfr. Hans Spitzhirn – Urlaubsvertretung:

Vom 01. – 24. August ist Ortspfarrer Hans Spitzhirn im Urlaub.

In dieser Zeit wird der vorgeschriebene sonntägliche Pfarrgottesdienst von ihm auswärts persolviert.

H.H. Pfr.i.R. Georg Hartl aus Neunaigen übernimmt während dieser Zeit die Vertretung in unserer Pfarreiengemeinschaft.

Hierfür sei ihm ein herzliches Vergelt's Gott gesagt.

In dringenden Fällen (Sterbefall...) wenden Sie sich bitte an

Pfarrer Georg Hartl, Tel. 09604 / 90 99 995

oder an die beiden Pfarrsekretärinnen:

– betreffend die Pfarrei Trausnitz und die Expositur Hohentreswitz
an Frau Lydia Danzl, Atzenhof 42a, Tel. **09655/303**.

– betreffend die Pfarrei Weiher mit Stein
an Frau Helga Wildenauer, Weiher, Tel. **09606/7195**.

www.pfarrei-trausnitz.de

E-Mail: trausnitz@bistum-regensburg.de

(Kath. Pfarramt Weiher Tel.-Nr. 09606/274 nur Mittwochabend)

Kath. Pfarramt Hofmarkt 9 92555 Trausnitz

Tel.-Nr. 09655/329